

هل يعد التأمين الصحي المجاني أحد الخيارات أمامك؟



لدى المدارس العامة في اوكلاند برنامج جديد لمساعدة العائلات التي تحتاج تأمين صحي.

يتاح التسجيل وتجديد الخدمات للخطط الصحية التالية:

. Medi-Cal . Kaiser Child Plan . HealthPAC

يفتح أيام الاثنين والأربعاء من الساعة 9 صباحا حتى 2 بعد الظهر

لتحديد موعد، يرجى الاتصال على:

المكتب الرئيسي: (510)273-1516

للغة الإسبانية: (510)273-1513

للانجليزية والصينية والفيتنامية: (510)273-1515

Family Resource Center, Portable 1

Family School & Community Partnerships

746 Grand Ave (Lakeview campus)

Oakland, CA 94610

لمزيد من المعلومات:

www.ousd.k12.ca.us/healthinsurance



من الذي بإمكانه أن يقدم للحصول على تأمين صحي؟

الهدف من التغطية الصحية المجانية او ذات القيمة المخفضة هو لخدمة العائلات التي لا تستطيع أن تتحمل التأمين الصحي التقليدي الخاص. لدى هذه البرامج حدود تتعلق بالدخل المالي وتختلف هذه الحدود بين الكبار والأطفال. تأكد من المعلومات أدناه لتعرف ما إذا كنت أنت وعائلتك تنطبق عليكم هذه الشروط.

ماذا عن حالة الهجرة؟

يمكن لأي شخص أن يقدم للحصول على تأمين بغض النظر عن حالة الهجرة (سيتم الاحتفاظ بكل المعلومات الخاصة بحالة الهجرة بشكل سري).

نفتح ايام الاثنين والاربعاء من الساعة 9 صباحا حتى 2 بعد الظهر

حدود الدخل: دليل إرشادي يوجد هناك ضوابط حول كيفية حساب الدخل وماهية الخصومات التي يمكن عملها. استخدم المعلومات التالية من باب الارشادات العامة فقط. تتغير الحدود في شهر إبريل
Updated 4/1/2013.

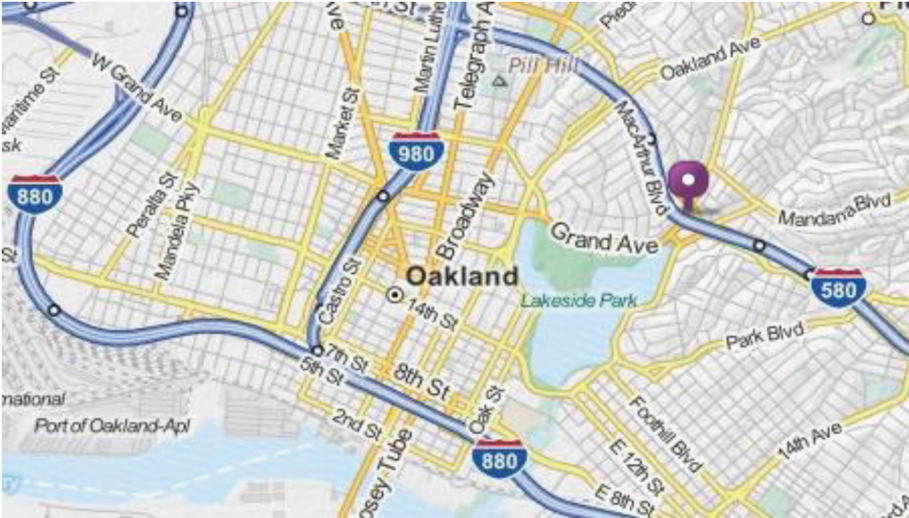
أسرة مكونة من 3 أشخاص	أسرة مكونة من شخصين	أسرة مكونة من شخص واحد فقط
إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 4,884 دولار، فإنه بإمكان <u>أطفال</u> الأسرة أن يتأهلوا للحصول على تأمين	إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 3,879 دولار فإنه بإمكان <u>أطفال</u> الأسرة أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان الدخل الشهري أقل من 1,915 دولار فإنه بإمكان الشخص الكبير أن يتأهل للحصول على تأمين.
إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 3,255 دولار، فإنه بإمكان <u>الكبار</u> في الأسرة أيضا أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 2,585 دولار، فإنه بإمكان <u>الكبار</u> في الأسرة أيضا أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	
أسرة مكونة من 6 أشخاص	أسرة مكونة من 5 أشخاص	أسرة مكونة من 4 أشخاص
إذا كان الدخل الأسرة شهريا أقل من 7,899 دولار، فإنه بإمكان <u>أطفال</u> الأسرة أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان الدخل الأسرة شهريا أقل من 6,894 دولار، فإنه بإمكان <u>أطفال</u> الأسرة أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان الدخل الأسرة شهريا أقل من 5,889 دولار، فإنه بإمكان <u>أطفال</u> الأسرة أن يتأهلوا للحصول على تأمين.
إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 5,265 دولار، فإنه بإمكان <u>الكبار</u> في الأسرة أيضا أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 4,595 دولار، فإنه بإمكان <u>الكبار</u> في الأسرة أيضا أن يتأهلوا للحصول على تأمين.	إذا كان دخل الأسرة شهريا أقل من 3,925 دولار، فإنه بإمكان <u>الكبار</u> في الأسرة أيضا أن يتأهلوا للحصول على تأمين.

تعال الى المكتب وسجل اليوم

ماذا احضر معي يوم التسجيل؟

احضر الوثائق الاصلية التالية لكل فرد من افراد العائلة. كلما احضرت وثائق اكثر كلما كان من السهل مساعدتك

الهوية رخصة القيادة، البطاقة الشخصية، شهادة الميلاد، الجواز الامريكي، بطاقة الإقامة الدائمة، وثائق الهجرة وبطاقة المدرسة بطاقة الضمان الاجتماعي اثبات الدخل آخر اربع نسخ من الشيكات ، اثبات البطالة ، اثبات مزايا الاعاقة، اثبات التعويض الناجم عن اصابة في العمل ، رسالة من جهة العمل، دعم الأطفال اثبات بالعنوان فواتير الخدمات (الهاتف والغاز.. الخ)	اثبات النفقات سندات دفع الايجار او الرهن العقاري، فواتير الخدمات (الغاز والماء والنفائات والهاتف) كشف حساب بنكي آخر كشف حساب بنكي، خطة التقاعد 401k او IRA اثبات خصم الدخل رعاية الطفل ودعم الطفل والنفقة والرعاية الغير مستقلة تأمين الصحة أو التغطية الصحية تأمين البيت وضرائب الملكية تسجيل السيارة أو المركبة اثبات حالة الحمل
--	--



Family Resource Center,
Portable 1

Family, School & Community
Partnerships

746 Grand Avenue

Oakland CA 94610

تعليمات حول موقع المكتب:

القادمين من شرق اوكلاند:

Driving:

1. Take I-580 West.
2. Exit 21B for Grand Avenue.
3. Turn right onto Grand Avenue.
4. Enter Driveway on the right.

AC Transit:

1. Take bus 1, 1R, 40, or 43 towards Downtown Oakland
2. At 12th St and Broadway, take bus 12 or 58L towards Lakeshore & Grand Ave.

القادمين من غرب اوكلاند :

Driving:

1. Take I-980 East towards Walnut Creek/SF.
2. Merge onto I-580 East towards Hayward.
3. Exit Grand Ave/Lakeshore
4. Stay straight to MacArthur Blvd.
5. Turn left on Grand Ave.
6. Destination is on the left.

AC Transit:

There are two ways you could come:

1. Take bus 26 or NL directly to Lakeshore.
- or--
1. Take 72M towards Downtown. At 12th St and Broadway, take bus 12 or 58L towards Lakeshore & Grand Ave.

القادمين من شمال اوكلاند:

Driving:

1. Take I-80/I-580 East towards SF.
2. Keep left at fork & merge left onto I-580 East.
3. Exit Grand Ave/Lakeshore.
4. Stay straight to MacArthur Blvd.
5. Turn left on Grand Ave.
6. Destination is on the left.

AC Transit:

There are two ways you could come:

1. Take bus 1 or 1R towards Downtown Oakland.
2. On 40th St, take bus 57 towards Lakeshore & Grand Ave.

--or--

1. Take bus 72 or 72R towards Downtown Oakland. On 20th St & Telegraph, take NL to Lakeshore Ave.